

# Fish freezings and stocks

# Congélations et stocks de poisson

JULY 1976

JUILLET 1976



STATISTICS CANADA — STATISTIQUE CANADA

Manufacturing and Primary Industries Division — Division des industries manufacturières et primaires

## FISH FREEZINGS AND STOCKS

---

## CONGÉLATIONS ET STOCKS DE POISSON

JULY - 1976 - JUILLET

*Published by Authority of*  
The Minister of Industry, Trade and Commerce

---

*Publication autorisée par*  
le ministre de l'Industrie et du Commerce

October - 1976 - Octobre  
5-3305-701

Price—Prix: 40 cents  
\$4.00 a year—par année

Vol. 59—No. 7

Statistics Canada should be credited when republishing all or any part of this document  
Reproduction autorisée sous réserve d'indication de la source: Statistique Canada

Ottawa

SYMBOLS

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... Figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- P preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

SIGNES CONVENTIONNELS

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- P nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

TABLE OF CONTENTS

TABLE DES MATIÈRES

	Page
<b>Table</b>	
<b>Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products</b>	
1. Canada .....	6
2. Newfoundland .....	12
3. Maritime Provinces .....	16
4. Quebec .....	20
5. Ontario .....	24
6. Prairie Provinces and Northwest Territories .....	28
7. British Columbia .....	32

	Page
<b>Tableau</b>	
<b>Congélations et stocks de produits congelés de la pêche</b>	
1. Canada .....	6
2. Terre-Neuve .....	12
3. Provinces des Maritimes .....	16
4. Québec .....	20
5. Ontario .....	24
6. Provinces des Prairies et Territoires du Nord-Ouest .....	28
7. Colombie-Britannique .....	32

ENVADE

The monthly survey of frozen fish is undertaken by Statistics Canada and is collected in co-operation with Environment Canada, Fisheries Services, and in the case of Quebec firms, the Quebec Bureau of Statistics. Both these agencies have access to the returns.

Every effort is made to include in this survey all firms producing frozen fish products. Also included are public and private cold storage plants, holding significant quantities of frozen fish, (i.e. 30,000 pounds or more at any period in the year).

A "must" list of respondents has been compiled based on those firms which have a substantial effect on statistics; either provincially, regionally or at a product level. Estimates are made for other firms if they fail to reply on time. The actual Freezings and Stocks are substituted for these estimates on receipt of the questionnaire and included in the revised data.

Chapter 21 of the Statutes of Canada 1968-69, covering the Freshwater Fish Marketing Act provides for the creation of a Freshwater Fish Marketing Corporation. This Corporation began operations in Manitoba, Saskatchewan, Alberta and Northwest Territories on May 1st 1969 and in Northwest Ontario on September 15th 1969. The corporation now freezes and stores practically 100% of all freshwater fish products in this area. It has therefore become necessary, in order to conform with the provisions of the Statistics Act, to suppress the data for freshwater species.

AVANT-PROPOS

Statistique Canada fait une enquête mensuelle sur le poisson congelé en collaboration avec Environnement Canada, Services des pêches et, pour ce qui est des entreprises du Québec, avec le Bureau de la statistique du Québec. Ces deux organismes ont accès aux déclarations.

On fait l'impossible pour faire entrer dans le champ de l'enquête toutes les entreprises produisant du poisson congelé. Sont également pris en compte les entrepôts frigorifiques privés et publics, qui détiennent d'importantes quantités de poisson congelé (c.-à-d. 30,000 livres ou plus à un moment quelconque de l'année).

On a établi une liste de répondants dont les déclarations sont indispensables, parce qu'elles ont un effet appréciable sur la statistique; cela a été fait par province, par région ou au niveau des produits. Des estimations remplacent les chiffres des autres entreprises qui ne répondent pas à temps. Les chiffres réels de la production et des stocks sont substitués à ces estimations sur réception du questionnaire et inclus avec les données rectifiées.

La Loi sur la commercialisation du poisson d'eau douce (chapitre 21 des Statuts du Canada, 1968-1969) crée un Office de commercialisation du poisson d'eau douce. Cet office est en activité au Manitoba, en Saskatchewan, en Alberta et dans les Territoires du Nord-Ouest depuis le 1<sup>er</sup> mai 1969, et dans le nord-ouest de l'Ontario, depuis le 15 septembre 1969. L'Office congèle et entrepose maintenant presque la totalité des produits de poisson d'eau douce de cette région. Il a donc fallu supprimer les données sur les espèces d'eau douce pour en garantir le caractère confidentiel, conformément aux dispositions de la Loi sur la statistique.

TABLE 1. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Canada

TABLÉAU 1. Congélation et stocks de produits congelés de la pêche, Canada

Species - Espèces	Freezings - Congélation				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1976
thousands of pounds - milliers de livres							
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Dressed - Habillée	89	(1)	234	(1)	304	653	223
Filletts - Filets	2,766	3,582	12,459	22,205	4,566	6,232	5,993
Blocks and slabs - Blocs et dalles	5,814	10,458	16,349	27,622	8,442	6,761	5,137
Cod, Pacific - Morue du Pacifique:							
Dressed - Habillée	(1)	173	1,342	743	879	615	392
Filletts - Filets	540	511	2,317	1,862	1,219	490	362
Blocks and slabs - Blocs et dalles	640	(1)	1,943	1,479	1,228	941	687
Flounders and soles(2) - Flèts et soles(2):							
Dressed - Habillés	31	21	304	252	316	647	576
Filletts - Filets	(1)	5,026	17,830	29,977	2,964	3,641	3,584
Blocks and slabs - Blocs et dalles	987	1,092	3,418	4,835	1,214	876	534
Haddock - Églefin:							
Dressed - Habillé	(1)	-	12	(1)	10	(1)	5
Filletts - Filets	(1)	871	3,059	3,939	1,819	1,848	1,530
Blocks and slabs - Blocs et dalles	(1)	283	831	1,063	1,201	951	676
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	37	34	(1)	290	163	281	343
Filletts - Filets	7	16	33	37	95	27	22
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	(1)	2	(1)	16	13	7
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique:							
Dressed - Habillé	1,980	1,713	6,515	5,895	4,005	5,599	4,014
Filletts (fillets) - Flèches (filets)	-	(1)	5	(1)	89	(1)	(1)
Steaks - Tranches	-	(1)	(1)	(1)	28	46	77
Blocks - Blocs	-	(1)	(1)	(1)	80	(1)	(1)
Other - Autres	72	(1)	238	(1)	172	(1)	(1)
Ocean catfish - Poisson-chat:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	-	(1)	(1)
Filletts - Filets	148	200	(1)	885	133	120	192
Blocks and slabs - Blocs et dalles	(1)	50	38	91	32	44	13
Pollock - Goberge:							
Dressed - Habillée	-	-	(1)	(1)	18	(1)	14
Filletts - Filets	320	568	1,340	3,135	903	1,666	1,629
Blocks and slabs - Blocs et dalles	1,089	742	3,973	2,772	2,418	1,725	1,087
Redfish (Ocean perch) - Perche rose:							
Dressed - Habillée	-	-	(1)	502	2	18	(1)
Filletts - Filets	(1)	5,990	(1)	30,506	4,455	3,786	2,717
Blocks and slabs - Blocs et dalles	68	95	379	1,028	40	204	(1)
Turbot (Greenland) - Turbot (Groënland):							
Dressed - Habillé	(1)	(1)	64	(1)	101	(1)	176
Filletts - Filets	1,123	1,123	1,950	2,940	787	1,210	800
Blocks and slabs - Blocs et dalles	434	1,200	632	1,800	455	284	167
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés	506	427	531	957	870	292	241
Filletts - Filets	12,196	303	28,960	920	340	1,220	1,231
Blocks and slabs - Blocs et dalles	697	898	1,249	978	970	538	770
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites							
Filletts - Filets	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	361	355
Portions:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	(1)	(1)	(1)	(1)	245	447	276
Raw, breaded - Crues, panées	(1)	(1)	(1)	(1)	142	297	359
Raw, unbreaded - Crues, non panées	(1)	(1)	(1)	(1)	75	43	37
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	(1)	(1)	(1)	(1)	525	650	688
Raw, breaded - Crues, panées	-	-	-	-	(1)	(1)	19
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-	-	(1)	(1)	(1)	(1)
Other - Autres	2,072	1,842	18,430	15,315	811	433	437

See footnote(s) at end of table. - Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Canada - Continued

TABLEAU 1. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Canada - suite

Species Espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenues		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1976
	metric - tonnes - métriques						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Dressed - Habillée	40	(1)	106	(1)	138	296	102
Fillets - Filets	1 255	1 625	5 651	10 073	2 071	2 828	2 718
Blocks and slabs - Blocs et dalles	2 637	4 744	7 416	15 529	3 829	3 067	2 330
Cod, Pacific - Morue du Pacifique:							
Dressed - Habillée	(1)	78	608	337	399	279	178
Fillets - Filets	245	232	1 051	844	553	223	164
Blocks and slabs - Blocs et dalles	290	(1)	881	671	557	427	312
Flounders and soles(2) - Flets et soles(2):							
Dressed - Habillés	14	10	137	114	143	292	261
Fillets - Filets	(1)	2 280	8 088	13 598	1 345	1 652	1 625
Blocks and slabs - Blocs et dalles	448	495	1 551	2 195	551	398	242
Haddock - Églefin:							
Dressed - Habillé	(1)	-	6	(1)	5	(1)	2
Fillets - Filets	(1)	395	1 388	1 786	826	838	695
Blocks and slabs - Blocs et dalles	(1)	128	376	480	545	431	307
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	16	16	(1)	132	75	127	155
Fillets - Filets	3	7	15	16	43	12	9
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	(1)	-	(1)	7	6	1
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique:							
Dressed - Habillé	898	777	2 955	2 674	1 817	2 540	1 820
Fillets (fillets) - Filets (filets)	-	(1)	16	(1)	40	(1)	(1)
Steaks - Tranches	-	(1)	(1)	(1)	13	22	35
Blocks - Blocs	-	(1)	(1)	(1)	36	(1)	(1)
Other - Autres	32	(1)	94	(1)	78	(1)	(1)
Ocean catfish - Poisson-chat:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	-	(1)	(1)
Fillets - Filets	67	90	(1)	401	60	54	87
Blocks and slabs - Blocs et dalles	(1)	23	17	41	14	20	6
Pollock - Gouberge:							
Dressed - Habillée	-	-	(1)	(1)	8	(1)	6
Fillets - Filets	145	257	607	1 422	410	756	738
Blocks and slabs - Blocs et dalles	494	336	1 802	1 255	1 097	783	493
Redfish (Ocean perch) - Perche rose:							
Dressed - Habillée	-	-	(1)	228	-	9	(1)
Fillets - Filets	(1)	2 717	(1)	13 837	2 021	1 718	1 233
Blocks and slabs - Blocs et dalles	31	38	172	460	18	93	(1)
Turbot (Greenland) - Turbot (Groënland):							
Dressed - Habillé	(1)	(1)	29	(1)	45	(1)	79
Fillets - Filets	509	510	884	1 335	357	550	363
Blocks and slabs - Blocs et dalles	196	544	286	817	206	129	76
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés	229	193	240	430	394	130	109
Fillets - Filets	5 532	137	13 134	414	154	552	558
Blocks and slabs - Blocs et dalles	316	407	567	443	440	243	349
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites							
Portions:	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	165	160
Cooked, breaded - Cuites, panées	(1)	(1)	(1)	(1)	110	202	126
Raw, breaded - Crues, panées	(1)	(1)	(1)	(1)	64	135	117
Raw, unbreaded - Crues, non panées	(1)	(1)	(1)	(1)	33	19	17
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	(1)	(1)	(1)	(1)	238	294	312
Raw, breaded - Crues, panées	-	-	-	-	(1)	(1)	8
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-	-	(1)	(1)	(1)	(1)
Other - Autres	940	1 261	8 361	11 436	218	194	197

See footnote(s) at end of table. - Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Canada - Continued

TABLEAU 1. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Canada - suite

Species — Espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July — Juillet		Year-to-date — Total cumulatif		July 31 — 31 juillet		June 30 — 30 juin
	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1976
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Con- cluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin:							
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boîte):							
Round - Entier .....	606	187	16,204	38,921	881	(1)	5,065
Filets - Filets .....	1,451	2,174	10,904	20,752	1,278	2,364	8,933
Mackerel, round or dressed (excluding bait) - Maquereau entier ou habillé (sauf boîte) ....	(1)	112	445	543	478	573	638
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé .....	803	(1)	964	(1)	672	303	142
Salmon, Pacific - Saumon du Pacifique:							
Chum - Kéta:							
Dressed - Habillé .....	339	1,183	583	1,208	576	1,646	618
Filets - Filets .....	-	(1)	x	(1)	3	(1)	(1)
Steaks - Tranches .....	(1)	(1)	327	(1)	14	(1)	(1)
Coho:							
Dressed - Habillé .....	2,343	3,179	2,880	4,619	2,116	4,149	1,491
Steaks - Tranches .....	(1)	(1)	90	(1)	29	15	12
Pink - Rose:							
Dressed - Habillé .....	656	339	678	383	617	528	34
Sockeye - Rouge:							
Dressed - Habillé .....	273	525	556	790	207	574	307
Spring, pink - Quinnet rose:							
Dressed - Habillé .....	58	51	219	92	144	104	95
Spring, red - Quinnet rouge:							
Dressed - Habillé .....	2,220	1,826	5,156	4,430	3,925	3,389	2,025
Filets - Filets .....	-	(1)	3	(1)	(1)	(1)	(1)
Spring, white - Quinnet blanc:							
Dressed - Habillé .....	357	336	857	722	978	662	337
Unclassified - Non classé:							
All forms - Toutes formes .....	47	74	170	160	134	120	299
Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique .....	6,293	7,513	x	12,404	8,743	11,187	5,279
Smelts(3) - Éperlans(3):							
Round or dressed - Entiers ou habillés .....	(1)	(1)	x	(1)	(1)	(1)	(1)
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits							
Swordfish - Espadon:							
Dressed - Habillé .....	-	x	x	x	(1)	x	41
Filets (slabs) - Filets (dalles) .....	-	-	-	-	(1)	-	(1)
Tuna - Thon:							
Dressed - Habillé .....	(1)	(1)	x	(1)	(1)	(1)	(1)
Filets (slabs) - Filets (dalles) .....	-	-	-	-	-	(1)	(1)
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire:							
Round or dressed - Entiers ou habillés .....	1,319	6,156	893	28,018	8,125	14,228	4,259
Filets - Filets .....	28	x	91	x	87	77	98
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	106	x	4,617	x	92	x	x
All sea fish - Total - Tous poissons de mer .....	42,222	54,680	195,356	275,530	62,498	71,387	60,597

See footnote(s) at end of table. - Voir note(s) à la fin du tableau.



TABLE 1. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Canada - Continued

TABLEAU 1. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Canada - suite

Species - Espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1976
	metric - tonnes - métriques						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Conclued - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin:							
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boëtte):							
Round - Entier .....	275	85	7 350	17 656	401	(1)	2 297
Fillets - Filets .....	657	986	4 945	9 413	580	1 072	4 052
Mackerel, round or dressed (excluding bait) - Maquereau entier ou habillé (sauf boëtte) ....	(1)	51	201	246	217	260	289
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé .....	364	(1)	436	(1)	304	138	65
Salmon, Pacific - Saumon du Pacifique:							
Chum - Kéta:							
Dressed - Habillé .....	154	537	265	548	261	747	279
Fillets - Filets .....	-	(1)	x	(1)	1	(1)	(1)
Steaks - Tranches .....	(1)	(1)	148	(1)	5	(1)	(1)
Coho:							
Dressed - Habillé .....	1 063	1 442	1 307	2 095	960	1 881	677
Steaks - Tranches .....	(1)	(1)	41	(1)	13	7	4
Pink - Rose:							
Dressed - Habillé .....	298	154	308	174	280	239	42
Sockeye - Rouge:							
Dressed - Habillé .....	124	238	252	358	94	260	139
Spring, pink - Quinnot rose:							
Dressed - Habillé .....	26	23	99	42	65	47	43
Spring, red - Quinnot rouge:							
Dressed - Habillé .....	1 007	828	2 339	2 009	1 780	538	919
Fillets - Filets .....	-	(1)	1	(1)	(1)	(1)	(1)
Spring, white - Quinnot blanc:							
Dressed - Habillé .....	162	152	389	328	443	300	152
Unclassified - Non classé:							
All forms - Toutes formes .....	21	33	72	72	61	54	136
Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique .....	2 854	3 408	x	5 626	3 965	5 074	2 395
Smelts(3) - Éperlans(3):							
Round or dressed - Entiers ou habillés .....	(1)	(1)	x	(1)	(1)	(1)	(1)
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	-	x	x	x	(1)	x	18
Swordfish - Espadon:							
Dressed - Habillé .....	-	-	-	-	(1)	-	(1)
Fillets (slabs) - Filets (dalles) .....	-	-	-	-	-	-	-
Tuna - Thon:							
Dressed - Habillé .....	(1)	(1)	x	(1)	(1)	(1)	(1)
Fillets (slabs) - Filets (dalles) .....	-	-	-	-	-	(1)	(1)
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire:							
Round or dressed - Entiers ou habillés .....	598	2 792	405	12 704	3 706	6 166	1 930
Fillets - Filets .....	12	x	40	x	18	35	45
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	48	x	2 093	x	41	x	x
All sea fish - Total - Tous poissons de mer .....	19 153	24 802	88 611	124 982	28 348	32 382	27 487

See footnote(s) at end of table. - Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Canada - Continued  
 TABLEAU 1. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Canada - suite

Species - Espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July 31 - 31 Juillet		June 30 - 30 Juin
	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1976
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen shellfish - Coquillages congelés:							
Crabs - Crabes .....	219	580	859	1,244	479	893	710
Lobsters - Homards:							
Whole - Entiers .....	96	(1)	(1)	(1)	596	476	529
Meat - Chair .....	49	(1)	(1)	(1)	796	1,014	967
Scallops - Pétoncles:							
Unbreaded - Non panés .....	1,406	1,760	(1)	8,053	550	1,945	1,432
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits ..	85	(1)	(1)	1,566	87	103	106
Shrimps - Crevettes .....	300	365	(1)	1,425	1,872	2,182	2,147
Other shellfish - Autres coquillages .....	47	388	9,475	3,215	164	445	415
Shellfish - Total - Coquillages .....	2,202	3,093	10,334	15,503	4,544	7,058	6,306
Frozen freshwater fish - Total - Poissons d'eau douce, congelés .....							
	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)
Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Fillets - Filets .....	x	(1)	x	559	367	262	266
Cod, Pacific - Morue du Pacifique:							
Dressed - Habillée .....	x	7	x	116	56	(1)	42
Fillets - Filets .....	42	(1)	146	(1)	52	60	57
Haddock - Églefin:							
Dressed (finnan haddie) - Habillé (finnan haddie) .....	14	-	56	42	57	27	29
Fillets - Filets .....	-	-	-	2	20	(1)	(1)
Salmon - Saumon:							
Fillets - Filets .....	48	(1)	x	329	105	118	110
Sea herring - Hareng de mer:							
Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) ..	x	(1)	198	288	345	144	179
Other frozen smoked - Autres poissons fumés et congelés .....	11	185	62	230	116	118	124
Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés .....	223	192	1,565	1,566	1,118	729	807
Frozen bait and animal feed - Boîte et aliments pour animaux, congelés:							
Bait - Boîte:							
Herring - Hareng .....	203	x	x	2,948	2,374	2,466	2,544
Mackerel - Maquereau .....	590	x	x	2,336	1,809	1,708	2,424
Squid - Encornet .....	378	545	421	800	x	1,091	663
Capelin - Capelan .....	116	-	782	99	580	x	243
Other - Autres .....	110	284	542	1,218	314	x	268
Animal feed - Aliments pour animaux .....	2,072	x	x	5,550	x	4,008	3,587
Frozen bait and animal feed - Total - Boîte et aliments pour animaux, congelés .....	3,469	2,416	23,524	12,951	11,905	10,039	9,729
All types - Total - Tous genres .....	48,116	60,381	230,779	305,550	80,065	89,213	77,439

See footnote(s) at end of Table. - Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Canada - Concluded

TABLEAU 1. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Canada - fin

Species Espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July Juillet		Year-to-date Total cumulatif		July 31 31 juillet		June 30 30 juin
	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1976
metric - tonnes - métriques							
<b>Frozen shellfish - Coquillages congelés:</b>							
Crabs - Crabes .....	100	263	390	562	216	405	322
Lobsters - Homards:							
Whole - Entiers .....	44	(1)	(1)	(1)	270	215	240
Meat - Chair .....	22	(1)	(1)	(1)	361	460	439
Scallops - Pétoncles:							
Broiled - Non panés .....	638	798	(1)	3 653	250	882	650
Broiled, raw or cooked - Panés, crus ou cuits .....	39	(1)	(1)	710	39	47	49
Shrimps - Crevettes .....	137	165	(1)	645	848	989	973
Other shellfish - Autres coquillages .....	22	174	4 302	1 455	74	202	188
Shellfish - Total - Coquillages .....	998	1 402	4 687	7 029	2 063	3 203	2 860
<b>Frozen freshwater fish - Total - Poissons d'eau douce, congelés .....</b>							
	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)
<b>Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés:</b>							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Filets - Filets .....	x	(1)	x	253	167	119	122
Cod, Pacific - Morue du Pacifique:							
Dressed - Habillée .....	x	3	x	52	25	(1)	18
Filets - Filets .....	19	(1)	66	(1)	24	28	26
Halibut - Églefin:							
Dressed (finnan haddie) - Habillé (finnan haddie) .....	6	-	25	19	25	12	13
Filets - Filets .....	-	-	-	1	9	(1)	(1)
Salmon - Saumon:							
Filets - Filets .....	22	(1)	x	149	47	53	50
Sea herring - Hareng de mer:							
Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé)							
Other frozen smoked - Autres poissons fumés et congelés .....	x	(1)	89	130	156	65	80
Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés .....	4	82	28	103	51	53	56
<b>Frozen bait and animal feed - Boîtes et aliments pour animaux, congelés:</b>							
Bait - Boîte:							
Herring - Hareng .....	92	x	x	1 338	1 077	118	1 153
Mackerel - Maquereau .....	268	x	x	1 060	820	774	1 099
Squid - Encornet .....	171	247	190	363	x	495	300
Capelin - Capelan .....	53	-	355	45	263	x	110
Other - Autres .....	50	129	246	553	142	x	122
Animal feed - Aliments pour animaux .....	940	x	x	2 518	x	1 818	1 627
Frozen bait and animal feed - Total - Boîtes et aliments pour animaux, congelés .....	1 575	1 096	10 672	5 875	5 399	4 553	4 412
All types - Total - Tous genres .....	21 827	27 387	104 680	138 595	36 319	40 469	35 126

(1) Confidential, included with "other". - Confidentiel, inclus avec "autres".

(2) Including all small flatfish. - Y compris tous petits poissons-plats.

(3) Including smelts caught in the inland waters. - Y compris les éperlans pris dans les eaux intérieures.

(4) See page 5, paragraph 4. - Voir page 5 au paragraphe 4.

TABLE 2. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Newfoundland

TABLEAU 2. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Terre-Neuve

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1976
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Dressed - Habillée	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	512	(1)
Fillets - Filets	2,098	2,811	6,570	11,931	2,614	3,273	2,952
Blocks and slabs - Blocs et dalles	5,438	9,229	10,845	22,344	6,565	4,285	3,430
Flounders and soles(2) - Flets et soles(2):							
Dressed - Habillés	-	(1)	3	(1)	(1)	318	267
Fillets - Filets	3,798	3,783	12,122	32,242	1,371	1,711	1,784
Blocks and slabs - Blocs et dalles	806	928	2,375	3,946	756	565	399
Haddock - Églefin:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	-	-	-
Fillets - Filets	(1)	9	(1)	55	6	23	18
Blocks and slabs - Blocs et dalles	(1)	3	(1)	26	18	11	13
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	35	(1)	235	(1)	64	88	104
Fillets - Filets	5	(1)	18	(1)	9	2	-
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	(1)	1	(1)	(1)	13	7
Ocean catfish - Poisson-chat:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	-	(1)	(1)
Fillets - Filets	49	(1)	192	342	46	(1)	(1)
Blocks and slabs - Blocs et dalles	7	50	21	89	20	44	11
Pollock - Gouberge:							
Dressed - Habillée	-	-	-	-	-	-	-
Fillets - Filets	6	(1)	31	(1)	16	22	18
Blocks and slabs - Blocs et dalles	8	(1)	(1)	(1)	24	6	4
Redfish (Ocean perch) - Perche rose:							
Dressed - Habillée	-	-	-	-	-	(1)	-
Fillets - Filets	3,127	3,138	12,136	15,338	1,736	1,615	1,385
Blocks and slabs - Blocs et dalles	48	31	154	500	29	52	42
Turbot (Greenland) - Turbot (Groënland):							
Dressed - Habillé	-	(1)	-	(1)	-	(1)	(1)
Fillets - Filets	979	989	1,547	2,245	458	665	212
Blocks and slabs - Blocs et dalles	430	1,180	579	1,748	370	229	126
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés	79	350	150	770	240	8	207
Fillets - Filets	7	146	81	49	34	78	84
Blocks and slabs - Blocs et dalles	77	78	298	344	93	x	95
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites							
Portions:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	x	x	x	x	(1)	(1)	(1)
Raw, breaded - Crues, panées	x	x	x	x	(1)	(1)	(1)
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-	-	x	-	-	-
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	x	x	x	x	(1)	(1)	(1)
Raw, breaded - Crues, panées	-	-	-	-	-	-	-
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-	-	-	-	-	-
Other - Autres	x	x	x	x	63	71	80

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 2. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Newfoundland - Continued

TABLÉAU 2. Congélation et stocks de produits congelés de la pêche, Terre-Neuve - suite

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélation				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1976
	metric - tonnes - métriques						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Dressed - Habillée .....	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	232	(1)
Fillets - Filets .....	952	1 275	2 980	5 412	1 186	1 485	1 339
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	2 467	4 186	4 920	10 135	2 978	1 944	1 556
Flounders and soles(2) - Flets et soles(2):							
Dressed - Habillés .....	-	(1)	1	(1)	(1)	144	121
Fillets - Filets .....	1 723	1 716	5 499	10 543	622	776	809
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	366	421	1 078	1 791	343	256	181
Haddock - Églefin:							
Dressed - Habillé .....	-	-	-	-	-	-	-
Fillets - Filets .....	(1)	4	(1)	24	3	10	8
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	(1)	1	(1)	10	8	5	7
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé .....	16	(1)	107	(1)	29	40	48
Fillets - Filets .....	2	(1)	8	(1)	4	1	-
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	-	(1)	-	(1)	(1)	6	1
Ocean catfish - Poisson-chat:							
Dressed - Habillé .....	-	-	-	-	-	(1)	(1)
Fillets - Filets .....	22	(1)	87	155	21	(1)	(1)
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	3	23	9	40	9	20	5
Pollock - Gouberge:							
Dressed - Habillée .....	-	-	-	-	-	-	-
Fillets - Filets .....	3	(1)	14	(1)	7	10	8
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	4	(1)	(1)	(1)	11	3	2
Redfish (Ocean perch) - Perche rose:							
Dressed - Habillée .....	-	-	-	-	-	(1)	-
Fillets - Filets .....	1 418	1 423	5 504	6 957	787	733	628
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	22	14	70	226	13	24	19
Turbot (Greenland) - Turbot (Groënland):							
Dressed - Habillé .....	-	(1)	-	(1)	-	(1)	(1)
Fillets - Filets .....	444	449	702	1 019	208	302	96
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	195	535	263	793	168	104	57
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés .....	35	160	67	350	109	4	94
Fillets - Filets .....	3	65	36	20	15	35	38
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	35	35	135	155	42	x	43
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites .....							
Portions:							
Cooked, breaded - Cuites, panées .....	x	x	x	x	(1)	(1)	(1)
Raw, breaded - Crues, panées .....	x	x	x	x	(1)	(1)	(1)
Raw, unbreaded - Crues, non panées .....	-	-	-	x	-	-	-
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées .....	x	x	x	x	(1)	(1)	(1)
Raw, breaded - Crues, panées .....	-	-	-	-	-	-	-
Raw, unbreaded - Crues, non panées .....	-	-	-	-	-	-	-
Other - Autres .....	x	x	x	x	29	33	37

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 2. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Newfoundland - Continued

TABLEAU 2. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Terre-Neuve - suite

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1976
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Concluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin: Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boîte):							
Round - Entier .....	215	163	1,440	1,802	354	723	1,109
Fillets - Filets .....	x	177	(1)	3,822	118	755	3,393
Mackerel, round or dressed (excluding bait) - Maquereau entier ou habillé (sauf boîte) ....	45	8	45	8	50	7	-
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé .....	776	(1)	927	(1)	644	204	99
Smelts(3) - Éperlans(3):							
Round or dressed - Entiers ou habillés .....	-	-	-	-	-	(1)	(1)
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	-	-	-	-	-	-	-
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire:							
Round or dressed - Entiers ou habillés .....	469	549	819	1,568	678	581	1,034
Fillets - Filets .....	-	-	3,139	x	4	x	x
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	-	x	3,308	x	1	x	x
All sea fish - Total - Tous poissons de mer	18,675	23,559	x	91,546	16,381	15,913	17,130
Frozen shellfish - Coquillages congelés:							
Crabs - Crabes .....	x	x	x	761	x	209	x
Lobsters - Homards:							
Whole - Entiers .....	-	x	15	(1)	-	(1)	-
Meat - Chair .....	-	-	-	-	-	-	-
Scallops - Pétoncles:							
Unbreaded - Non panés .....	-	-	-	-	-	-	-
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits ..	-	-	-	-	-	-	-
Shrimps - Crevettes .....	x	x	396	(1)	x	(1)	x
Other shellfish - Autres coquillages .....	-	x	-	822	-	112	-
Shellfish - Total - Coquillages .....	250	x	x	1,583	202	321	x
Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Fillets - Filets .....	-	-	-	-	-	-	-
Sea herring - Hareng de mer:							
Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) ..	-	-	x	x	x	x	x
Other frozen smoked - Autres, fumés et congelés ..	-	x	x	x	x	x	-
Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés .....	-	x	x	x	10	x	x
Frozen bait and animal feed - Boîte et aliments pour animaux, congelés:							
Bait - Boîte:							
Herring - Hareng .....	41	69	2,299	x	1,646	1,381	1,310
Mackerel - Maquereau .....	88	81	x	107	371	x	(1)
Squid - Encornet .....	378	349	x	450	411	808	452
Capelin - Capelan .....	116	-	782	99	579	-	243
Other - Autres .....	-	x	-	x	-	248	216
Animal feed - Aliments pour animaux .....	611	x	x	x	2,329	1,096	1,369
Frozen bait and animal feed - Total - Boîte et aliments pour animaux, congelés .....	1,234	555	x	3,186	5,336	x	3,590
All types - Total - Tous genres .....	20,159	24,717	x	96,323	21,929	20,045	21,062

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 2. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Newfoundland - Concluded

TABLEAU 2. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Terre-Neuve - fin

Area and species Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July		Year-to-date		July 31		June 30
	Juillet		Total cumulatif		31 Juillet		30 Juin
	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1976
	metric - tonnes - métriques						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Concluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin:							
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boëtte):							
Round - Entier .....	98	74	654	817	161	328	503
Filletts - Filets .....	x	80	(1)	1 733	54	342	1 539
Mackerel, round or dressed (excluding bait) - Maquereau entier ou habillé (sauf boëtte) ....	20	4	20	4	23	3	-
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé .....	352	(1)	420	(1)	292	93	45
Smelts(3) - Éperlans(3):							
Round or dressed - Entiers ou habillés .....	-	-	-	-	-	(1)	(1)
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	-	-	-	-	-	-	-
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire:							
Round or dressed - Entiers ou habillés .....	213	187	1 793	711	308	264	469
Filletts - Filets .....	-	-	2	x	2	x	x
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	-	x	1 500	x	-	x	x
All sea fish - Total - Tous poissons de mer	8 471	10 686	x	41 523	7 430	7 218	7 770
Frozen shellfish - Coquillages congelés:							
Crabs - Crabes .....	x	x	x	344	x	95	x
Lobsters - Homards:							
Whole - Entiers .....	-	x	7	(1)	-	(1)	-
Meat - Chair .....	-	-	-	-	-	-	-
Scallops - Pétoncles:							
Unbreaded - Non panés .....	-	-	-	-	-	-	-
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits ..	-	-	-	-	-	-	-
Shrimps - Crevettes .....	x	x	180	(1)	x	(1)	x
Other shellfish - Autres coquillages .....	-	x	-	372	-	50	-
Shellfish - Total - Coquillages .....	113	x	x	717	92	146	x
Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Filletts - Filets .....	-	-	-	-	-	-	-
Sea herring - Hareng de mer:							
Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) ..	-	-	x	x	x	x	x
Other frozen smoked - Autres, fumés et congelés ..	-	x	x	x	x	x	x
Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés .....	-	x	x	x	5	x	x
Frozen bait and animal feed - Boëtte et aliments pour animaux, congelés:							
Bait - Boëtte:							
Herring - Hareng .....	19	31	1 043	x	747	626	594
Mackerel - Maquereau .....	40	37	x	49	168	x	(1)
Squid - Encornet .....	171	158	x	204	186	367	205
Capelin - Capelan .....	53	-	355	45	263	-	110
Other - Autres .....	-	x	-	x	-	112	98
Animal feed - Aliments pour animaux .....	277	x	x	x	1 056	497	621
Frozen bait and animal feed - Total - Boëtte et aliments pour animaux, congelés .....	560	252	x	1 445	2 420	x	1 628
All types - Total - Tous genres .....	9 144	11 211	x	43 688	10 047	9 093	9 553

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 3. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Maritime Provinces

TABLEAU 3. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, provinces des Maritimes

Area and species — Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July — Juillet		Year-to-date — Total cumulatif		July 31 — 31 juillet		June 30 — 30 juin
	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1976
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Dressed - Habillée .....	--	53	44	219	(1)	31	(1)
Fillets - Filets .....	412	(1)	(1)	(1)	790	1,470	1,858
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	120	(1)	(1)	(1)	984	1,658	1,164
Flounders and soles(2) - Flèts et soles(2):							
Dressed - Habillés .....	(1)	(1)	(1)	42	4	46	51
Fillets - Filets .....	506	681	3,847	4,888	198	534	690
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	95	108	788	747	246	99	68
Haddock - Églefin:							
Dressed - Habillé .....	(1)	--	12	--	--	--	--
Fillets - Filets .....	936	862	2,997	3,884	1,382	1,336	1,047
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	240	280	796	1,037	591	712	401
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé .....	(1)	(1)	(1)	(1)	6	(1)	--
Fillets - Filets .....	2	15	15	35	4	15	7
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	--	--	(1)	--	--	--	--
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique:							
Dressed - Habillé .....	--	--	--	--	--	--	--
Flitches (fillets) - Flèches (filets) .....	--	--	--	--	--	--	--
Other - Autres .....	--	--	--	--	--	--	--
Ocean catfish - Poisson-chat:							
Dressed - Habillé .....	--	--	--	--	--	--	--
Fillets - Filets .....	77	(1)	423	(1)	68	68	125
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	--	--	15	2	(1)	--	1
Pollock - Gouberge:							
Dressed - Habillée .....	--	--	(1)	--	--	--	--
Fillets - Filets .....	314	560	1,308	3,078	776	1,521	1,505
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	1,081	717	3,938	2,631	2,118	1,433	775
Redfish (Ocean perch) - Perche rose:							
Dressed - Habillée .....	--	--	(1)	(1)	--	--	(1)
Fillets - Filets .....	1,210	(1)	(1)	13,632	899	1,400	1,113
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	(1)	(1)	(1)	(1)	2	(1)	7
Turbot (Greenland) - Turbot (Groënland):							
Dressed - Habillé .....	--	--	--	--	--	--	--
Fillets - Filets .....	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	13
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	(1)	20	(1)	52	2	15	2
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés .....	9	11	381	215	4	17	22
Fillets - Filets .....	158	2,502	16,177	10,517	97	24	88
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	266	745	5,776	5,547	523	395	379
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites .....							
	(1)	(1)	(1)	(1)	156	134	112
Portions:							
Cooked, breaded - Cuites, panées .....							
	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	194	35
Raw, breaded - Crues, panées .....							
	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	121	(1)
Raw, unbreaded - Crues, non panées .....							
	--	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées .....							
	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	223	203
Raw, breaded - Crues, panées .....							
	--	--	--	--	--	--	--
Raw, unbreaded - Crues, non panées .....							
	--	--	--	--	--	--	--
Other - Autres .....	949	1,111	7,698	9,907	613	291	337
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boîte):							
Round - Entier .....	391	(1)	(1)	1,565	410	128	223
Fillets - Filets .....	1,132	1,997	(1)	15,926	995	1,281	5,223
Mackerel - Maquereau:							
Round or dressed - Entier ou habillé .....	218	104	393	535	148	245	317
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé .....	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	x

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.



TABLE 3. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Maritime Provinces - Continued

TABLEAU 3. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, provinces des Maritimes - suite

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1976
	metric - tonnes - métriques						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Dressed - Habillée	--	24	20	99	(1)	14	(1)
Fillets - Filets	187	(1)	(1)	(1)	358	667	843
Blocks and slabs - Blocs et dalles	54	(1)	(1)	(1)	446	752	528
Flounders and soles(2) - Flets et soles(2):							
Dressed - Habillés	(1)	(1)	(1)	19	2	21	23
Fillets - Filets	230	309	1 745	2 217	90	242	313
Blocks and slabs - Blocs et dalles	43	49	357	340	112	45	31
Haddock - Églefin:							
Dressed - Habillé	(1)	--	6	--	--	--	--
Fillets - Filets	425	391	1 360	1 762	627	606	475
Blocks and slabs - Blocs et dalles	109	127	361	470	268	323	182
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	(1)	(1)	(1)	(1)	3	(1)	--
Fillets - Filets	1	7	7	16	2	7	3
Blocks and slabs - Blocs et dalles	--	--	(1)	--	--	--	--
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique:							
Dressed - Habillé	--	--	--	--	--	--	--
Fillets (fillets) - Flèches (filets)	--	--	--	--	--	--	--
Other - Autres	--	--	--	--	--	--	--
Ocean catfish - Poisson-chat:							
Dressed - Habillé	--	--	--	--	--	--	--
Fillets - Filets	35	(1)	192	(1)	31	31	58
Blocks and slabs - Blocs et dalles	--	--	7	1	(1)	--	1
Pollock - Gouberge:							
Dressed - Habillée	--	--	(1)	--	--	--	--
Fillets - Filets	142	254	593	1 397	352	690	683
Blocks and slabs - Blocs et dalles	490	325	1 786	1 192	961	650	352
Redfish (Ocean perch) - Perche rose:							
Dressed - Habillée	--	--	(1)	(1)	--	--	(1)
Fillets - Filets	549	(1)	(1)	6 183	408	635	305
Blocks and slabs - Blocs et dalles	(1)	(1)	(1)	(1)	1	(1)	3
Turbot (Greenland) - Turbot (Groënland):							
Dressed - Habillé	--	--	--	--	--	--	--
Fillets - Filets	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	6
Blocks and slabs - Blocs et dalles	(1)	9	(1)	24	1	7	1
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés	4	5	172	97	1	8	10
Fillets - Filets	71	1 135	7 337	4 772	44	38	40
Blocks and slabs - Blocs et dalles	120	338	2 619	2 517	237	179	172
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poissons et frites	(1)	(1)	(1)	(1)	71	61	51
Portions:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	88	16
Raw, breaded - Crues, panées	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	55	(1)
Raw, unbreaded - Crues, non panées	--	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	101	92
Raw, breaded - Crues, panées	--	--	--	--	--	--	--
Raw, unbreaded - Crues, non panées	--	--	--	--	--	--	--
Other - Autres	430	504	3 492	4 493	278	132	153
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boëtte):							
Round - Entier	177	(1)	(1)	711	186	58	101
Fillets - Filets	513	906	(1)	7 224	451	581	2 369
Mackerel - Maquereau:							
Round or dressed - Entier ou habillé	99	47	178	242	67	111	144
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	x

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 3. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Maritime Provinces - Continued

TABLEAU 3. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, provinces des Maritimes - suite

Area and species Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July Juillet		Year-to-date Total cumulatif		July 31 31 juillet		June 30 30 juin
	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1976
thousands of pounds - milliers de livres							
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Concluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin Pelagic and estuarial - Concluded - Poissons pé- lagiques et d'estuaire - fin:							
Salmon Pacific - Saumon du Pacifique							
Chum, dressed - Kêta, habillé .....	-	-	-	-	-	-	-
Coho, dressed - Coho, habillé .....	-	-	-	-	-	-	-
Unclassified (all forms) - Non classé (toutes formes) .....	-	-	-	-	-	-	-
Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique	-	-	-	-	-	-	-
Smelts(3) - Éperlans(3):							
Round or dressed - Entiers ou habillés .....	-	-	824	(1)	152	317	126
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	-	-	40	(1)	(1)	-	18
Swordfish - Espadon:							
Dressed - Habillé .....	-	-	-	-	(1)	-	-
Filets (slabs) - Filets (dalles) .....	-	-	-	-	-	-	-
Tuna - Thon:							
Dressed - Habillé .....	(1)	x	(1)	x	(1)	x	-
Filets (slabs) - Filets (dalles) .....	-	-	-	-	-	-	-
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire:							
Round or dressed - Entiers ou habillés .....	596	159	13,676	2,076	3,954	141	40
Filets - Filets .....	-	-	6,451	128	36	20	33
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	106	x	885	x	91	x	x
All sea fish - Total - Tous poissons de mer .....	8,818	14,338	66,484	94,158	15,249	18,151	16,644
Frozen shellfish - Coquillages congelés:							
Crabs - Crabes .....	(1)	(1)	560	413	47	236	x
Lobsters - Homards:							
Whole - Entiers .....	26	(1)	682	593	203	106	53
Meat - Chair .....	(1)	(1)	(1)	(1)	418	476	421
Scallops - Pétoncles:							
Unbreaded - Non panés .....	1,354	(1)	5,359	(1)	414	1,790	1,318
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits ..	85	(1)	(1)	(1)	51	42	x
Other shellfish - Autres coquillages .....	135	2,076	1,526	10,760	136	183	x
Shellfish - Total - Coquillages .....	1,600	2,076	8,127	11,766	1,269	2,833	2,007
Frozen freshwater fish - Total - Poissons d'eau douce, congelés .....	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)
Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Filets - Filets .....	35	x	667	x	147	148	154
Haddock - Eglefin:							
Dressed (finnan haddie) - Habillé (finnan haddie) .....	14	x	x	x	24	18	x
Filets - Filets .....	-	-	-	x	-	-	x
Sea herring - Hareng de mer:							
Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) ..	40	x	x	x	143	55	77
Other frozen smoked - Autres poissons fumés et congelés .....	1	x	27	x	60	20	24
Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés .....	90	104	x	940	374	241	286
Frozen bait and animal feed - Boëtte et aliments pour animaux, congelés:							
Bait - Boëtte:							
Herring - Hareng .....	162	84	x	1,429	620	721	743
Mackerel - Maquereau .....	502	359	x	2,229	1,438	1,429	2,205
Other - Autres .....	82	434	304	1,163	137	690	329
Animal feed - Aliments pour animaux .....	1,048	780	x	3,041	2,525	2,480	1,978
Frozen bait and animal feed - Total - Boëtte et aliments pour animaux, congelés .....	1,794	1,657	x	7,862	4,720	5,320	5,255
All types - Total - Tous genres .....	12,302	18,175	85,270	114,726	21,612	26,545	24,192

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 3. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Maritime Provinces - Concluded

TABLEAU 3. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, provinces des Maritimes - fin

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1975	1976P	1975	1976P	1975	1976P	1976
metric - tonnes - métriques							
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Concluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin:							
Pelagic and estuarial - Concluded - Poissons pêlagiques et d'estuaire - fin:							
Salmon, Pacific - Saumon du Pacifique:							
Chum, dressed - Kéta, habillé .....	-	-	-	-	-	-	-
Coho, dressed - Coho, habillé .....	-	-	-	-	-	-	-
Unclassified (all forms) - Non classé (toutes formes) .....	-	-	-	-	-	-	-
Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique	-	-	-	-	-	-	-
Smelts(3) - Éperlans(3):							
Round or dressed - Entiers ou habillés .....	-	-	374	(1)	69	144	57
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	-	-	18	(1)	(1)	-	8
Swordfish - Espadon:							
Dressed - Habillé .....	-	-	-	-	(1)	-	-
Fillets (slabs) - Filets (dalles) .....	-	-	-	-	-	-	-
Tuna - Thon:							
Dressed - Habillé .....	(1)	x	(1)	x	(1)	x	-
Fillets (slabs) - Filets (dalles) .....	-	-	-	-	-	-	-
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pêlagiques et d'estuaire:							
Round or dressed - Entiers ou habillés .....	271	72	6 203	941	1 797	64	18
Fillets - Filets .....	-	-	2 926	58	13	9	15
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	48	x	401	x	41	x	x
All sea fish - Total - Tous poissons de mer .....	4 000	6 504	30 157	42 711	6 917	8 234	7 550
Frozen shellfish - Coquillages congelés:							
Crabs - Crabes .....	(1)	(1)	254	187	21	107	x
Lobsters - Homards:							
Whole - Entiers .....	12	(1)	310	269	92	48	24
Meat - Chair .....	(1)	(1)	(1)	(1)	190	216	191
Scallops - Pétoncles:							
Unbreaded - Non panés .....	614	(1)	2 431	(1)	188	812	598
Breaded, raw or cooked - Panés, crus et cuits ..	39	(1)	(1)	(1)	23	19	x
Other shellfish - Autres coquillages .....	62	941	694	4 880	61	83	x
Shellfish - Total - Coquillages .....	726	941	3 687	5 336	576	1 285	911
Frozen freshwater fish - Total - Poissons d'eau douce, congelés .....	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)
Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Fillets - Filets .....	16	x	303	x	67	67	70
Haddock - Églefin:							
Dressed (finnan haddie) - Habillé (finnan haddie) .....	6	x	x	x	11	8	x
Sea herring - Hareng de mer:							
Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) ..	18	x	x	x	65	25	35
Other frozen smoked - Autres poissons fumés et congelés .....	-	x	12	x	27	9	11
Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés .....	41	47	x	426	170	109	130
Frozen bait and animal feed - Boëtte et aliments pour animaux, congelés:							
Bait - Boëtte:							
Herring - Hareng .....	73	38	x	649	281	327	337
Mackerel - Maquereau .....	228	163	x	1 011	652	648	1 000
Other - Autres .....	37	197	138	528	62	313	149
Animal feed - Aliments pour animaux .....	475	354	x	1 380	1 145	1 125	897
Frozen bait and animal feed - Total - Boëtte et aliments pour animaux, congelés .....	814	752	x	3 566	2 141	2 413	2 383
All types - Total - Tous genres .....	5 581	8 244	38 680	52 039	9 804	12 041	10 974

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 4. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Quebec

TABLERAU 4. Congélation et stocks de produits congelés de la pêche, Québec

Area and species — Région et espèces	Freezings - Congélation				Stocks held - Stocks détenus		
	July — Juillet		Year-to-date — Total cumulatif		July 31 — 31 juillet		June 30 — 30 juin
	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1976
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Dressed - Habillée	(1)	x	68	x	158	51	(1)
Filletts - Filets	256	x	x	x	688	1,027	799
Blocks and slabs - Blocs et dalles	256	x	x	x	793	629	(1)
Flounders and soles(2) - Flets et soles(2):							
Dressed - Habillés	—	—	x	x	73	(1)	(1)
Filletts - Filets	191	x	x	x	515	537	571
Blocks and slabs - Blocs et dalles	48	x	100	x	(1)	(1)	(1)
Haddock - Églefin:							
Dressed - Habillé	—	—	—	x	(1)	(1)	(1)
Filletts - Filets	—	—	—	—	252	357	350
Blocks and slabs - Blocs et dalles	(1)	—	x	—	(1)	(1)	(1)
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	(1)	—	x	x	43	92	(1)
Filletts - Filets	—	—	—	—	(1)	(1)	(1)
Blocks and slabs - Blocs et dalles	—	—	—	—	(1)	—	—
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique:							
Dressed - Habillé	—	—	—	—	97	(1)	31
Filletts (fillets) - Flèches (filets)	—	—	—	—	(1)	—	—
Steaks - Tranches	—	—	—	—	—	(1)	(1)
Blocks - Blocs	—	—	—	—	(1)	—	—
Other - Autres	—	—	—	—	9	—	—
Redfish (Ocean perch) - Perche rose:							
Dressed - Habillée	—	—	—	x	—	(1)	(1)
Filletts - Filets	1,669	x	x	x	1,745	(1)	107
Block and slabs - Blocs et dalles	(1)	x	76	x	9	(1)	—
Turbot (Greenland) - Turbot (Groënland):							
Dressed - Habillé	—	x	—	x	(1)	—	(1)
Filletts - Filets	53	x	x	x	179	125	75
Blocks and slabs - Blocs et dalles	(1)	—	x	x	(1)	(1)	—
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés	16	x	2	x	851	106	345
Filletts - Filets	19	x	35	x	232	1,251	634
Blocks and slabs - Blocs et dalles	15	—	3	x	687	460	746
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites							
Filletts	x	x	x	x	97	x	82
Portions:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	x	—	x	x	62	x	41
Raw, breaded - Crues, panées	—	x	—	x	(1)	x	(1)
Raw, unbreaded - Crues, non panées	—	—	—	—	(1)	x	—
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	x	x	x	x	59	62	87
Raw, breaded - Crues, panées	—	—	—	—	(1)	16	(1)
Raw, unbreaded - Crues, non panées	—	—	—	—	(1)	x	(1)
Other - Autres	x	x	x	x	157	x	211
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boîte):							
Round - Entier	—	—	—	—	43	9	x
Filletts - Filets	x	—	1,002	x	—	—	—
Mackerel - Maquereau:							
Round or dressed - Entier ou habillé	—	—	7	—	207	x	x
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	x	—	x	x	30	14	x

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 4. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Quebec - Continued

TABLEAU 4. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Québec - suite

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July 31 - 31 Juillet		June 30 - 30 Juin
	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1976
	metric - tonnes - métriques						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Dressed - Habillée .....	(1)	x	31	x	72	23	(1)
Fillets - Filets .....	116	x	x	x	312	466	362
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	116	x	x	x	360	285	(1)
Flounders and soles(2) - Flets et soles(2):							
Dressed - Habillés .....	-	-	x	x	33	(1)	(1)
Fillets - Filets .....	87	x	x	x	234	244	259
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	22	x	46	x	(1)	(1)	(1)
Haddock - Églefin:							
Dressed - Habillé .....	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Fillets - Filets .....	-	-	-	-	114	162	159
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	(1)	-	x	-	(1)	(1)	(1)
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé .....	(1)	-	x	x	20	42	(1)
Fillets - Filets .....	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	-	-	-	-	(1)	-	-
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique:							
Dressed - Habillé .....	-	-	-	-	44	(1)	23
Flitches (fillets) - Flèches (filets) .....	-	-	-	-	(1)	-	-
Steaks - Tranches .....	-	-	-	-	-	(1)	(1)
Blocks - Blocs .....	-	-	-	-	(1)	-	-
Other - Autres .....	-	-	-	-	4	-	-
Kedfish (Ocean perch) - Perche rose:							
Dressed - Habillée .....	-	-	-	x	-	(1)	(1)
Fillets - Filets .....	757	x	x	x	792	(1)	49
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	(1)	x	34	x	4	(1)	-
Turbot (Greenland) - Turbot (Groënland):							
Dressed - Habillé .....	-	x	-	x	(1)	-	(1)
Fillets - Filets .....	24	x	x	x	81	57	34
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	(1)	-	x	x	(1)	(1)	-
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés .....	7	x	1	x	387	47	157
Fillets - Filets .....	8	x	16	x	106	567	288
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	6	-	2	x	311	210	338
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites .....							
	x	x	x	x	44	x	37
Portions:							
Cooked, breaded - Cuites, panées .....	x	-	x	x	28	x	19
Raw, breaded - Crues, panées .....	-	x	-	x	(1)	x	(1)
Raw, unbreaded - Crues, non panées .....	-	-	-	-	(1)	x	-
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées .....	x	x	x	x	27	28	39
Raw, breaded - Crues, panées .....	-	-	-	-	(1)	7	(1)
Raw, unbreaded - Crues, non panées .....	-	-	-	-	(1)	x	(1)
Other - Autres .....	x	x	x	x	70	x	95
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boîte):							
Round - Entier .....	-	-	-	-	20	4	x
Fillets - Filets .....	x	-	454	x	-	-	-
Mackerel - Maquereau:							
Round or dressed - Entier ou habillé .....	-	-	3	-	94	x	x
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé .....	x	-	x	x	9	6	x

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 4. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Quebec - Continued

TABEAU 4. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Québec - suite

Area and species Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July Juillet		Year-to-date Total cumulatif		July 31 31 juillet		June 30 30 juin
	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1976
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Concluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin: Pelagic and estuarial - Concluded - Poissons pélagiques et d'estuaire - fin: Salmon, Pacific - Saumon du Pacifique: Chum - Kéta: Dressed - Habillé ..... - - - - - 95 138 183 Fillets - Filets ..... - - - - - (1) - - Coho: Dressed - Habillé ..... - - - - - 81 47 61 Steaks - Tranches ..... - - - - - -- (1) (1) Pink - Rose: Dressed - Habillé ..... - - - - - (1) (1) (1) Spring, red - Quinnet rouge: Dressed - Habillé ..... - - - - - 65 (1) (1) Unclassified - Non classé: All forms - Toutes formes ..... - - - - - 247 99 247  Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique ..... - - - - - 488 284 491  Smelts(3) - Éperlans(3): Round or dressed - Entiers ou habillés ..... - - - - - x - 181 152 102 Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits ..... - - - - - - - 4 - - Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire: Round or dressed - Entiers ou habillés ..... x x x x 60 x x Fillets - Filets ..... x x x x 1 x x Block and slabs - Bloc et dalles ..... - - - - - 424 - - -  All sea fish - Total - Tous poissons de mer ..... x x x x 7,710 5,589 5,302  Frozen shellfish - Coquillages congelés: Crabs - Crabes ..... -- x -- x 84 86 55 Lobsters - Homards ..... x x x x 479 377 558 Scallops - Pétoncles: Unbreaded - Non panés ..... 52 x x x 83 106 76 Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits ..... - - - - - 3 12 (1) Shrimps - Crevettes ..... x x x x 929 971 1,019 Other shellfish - Autres coquillages ..... - x - x 42 116 108  Shellfish - Total - Coquillages ..... x x x x 1,620 1,668 1,816  Frozen freshwater fish - Total - Poissons d'eau douce, congelés ..... (4) (4) (4) (4) (4) (4) (4) Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés: Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique: Fillets - Filets ..... x x x x (1) 17 15 Haddock - Églefin: Dressed (finnan haddie) - Habillé (finnan haddie) ..... - - - - - (1) x x Sea herring - Hareng de mer: Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) ..... - - - - - 100 18 14 Other frozen smoked - Autres poissons fumés et congelés ..... x x x x 133 26 26  Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés ..... x x x x 233 x x  Frozen bait and animal feed - Boëtte et aliments pour animaux, congelés: Bait - Boëttes: Herring - Hareng ..... - - x x 2 x x Other - Autres ..... - x x x 1 x x Animal feed - Aliments pour animaux ..... x - x x 78 x x  Frozen bait and animal feed - Total - Boëtte et aliments pour animaux, congelés ..... x x x x 81 x x  All types - Total - Tous genres ..... x x x x 9,644 7,376 7,311							

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 4. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Quebec - Concluded  
 TABLEAU 4. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Québec - fin

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1976
	metric - tonnes - métriques						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Concluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin:							
Pelagic and estuarial - Concluded - Poissons pélagiques et d'estuaire - fin:							
Salmon, Pacific - Saumon du Pacifique:							
Chum - Kéta:							
Dressed - Habillé .....	-	-	-	-	43	63	83
Filets - Filets .....	-	-	-	-	(1)	-	-
Coho:							
Dressed - Habillé .....	-	-	-	-	37	21	28
Steaks - Tranches .....	-	-	-	-	-	(1)	(1)
Pink - Rose:							
Dressed - Habillé .....	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Spring, red - Quinmat rouge:							
Dressed - Habillé .....	-	-	-	-	29	(1)	(1)
Unclassified - Non classé:							
All forms - Toutes formes .....	-	-	-	-	112	45	112
Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique .....	-	-	-	-	221	129	223
Smelts(3) - Éperlans(3):							
Round or dressed - Entiers ou habillés .....	-	-	x	-	82	69	46
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	-	-	-	-	2	-	-
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire:							
Round or dressed - Entiers ou habillés .....	x	x	x	x	27	x	x
Filets - Filets .....	x	x	x	x	-	x	x
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	-	-	192	-	-	-	-
All sea fish - Total - Tous poissons de mer .....	x	x	x	x	3 497	2 535	2 405
Frozen shellfish - Coquillages congelés:							
Crabs - Crabes .....	--	x	--	x	38	39	25
Lobsters - Homards .....	x	x	x	x	217	171	253
Scallops - Pétoncles:							
Unbreaded - Non panés .....	24	x	x	x	38	48	34
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	-	-	-	-	1	5	(1)
Shrimps - Crevettes .....	x	x	x	x	421	440	462
Other shellfish - Autres coquillages .....	-	x	-	x	19	53	49
Shellfish - Total - Coquillages .....	x	x	x	x	735	757	824
Frozen freshwater fish - Total - Poissons d'eau douce, congelés .....	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)
Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Filets - Filets .....	x	x	x	x	(1)	8	7
Haddock - Églefin:							
Dressed (finnan haddie) - Habillé (finnan haddie) .....	-	-	-	-	(1)	x	x
Sea herring - Hareng de mer:							
Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) ..	-	-	-	-	45	8	6
Other frozen smoked - Autres poissons fumés et congelés .....	x	x	x	x	60	11	12
Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés .....	x	x	x	x	106	x	x
Frozen bait and animal feed - Boëtte et aliments pour animaux, congelés:							
Bait - Boëtte:							
Herring - Hareng .....	-	-	x	x	1	x	x
Other - Autres .....	-	x	x	x	-	x	x
Animal feed - Aliments pour animaux .....	x	-	x	x	35	x	x
Frozen bait and animal feed - Total - Boëtte et aliments pour animaux, congelés .....	x	x	x	x	37	x	x
All types - Total - Tous genres .....	x	x	x	x	4 175	3 346	3 317

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 5. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Ontario  
 TABLEAU 5. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Ontario

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1975	1976P	1975	1976P	1975	1976P	1976
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Dressed - Habillée	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Fillets - Filets	-	-	-	-	371	(1)	(1)
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Flounders and soles(2) - Flets et soles(2):							
Dressed - Habillés	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Fillets - Filets	-	-	-	-	426	225	173
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-	-	-	-	-	-
Haddock - Églefin:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	-	-	-
Fillets - Filets	-	-	-	-	147	88	74
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	87	91
Fillets - Filets	-	-	-	-	-	(1)	(1)
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	145	243	(1)
Flitches (fillets) - Flèches (filets)	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Steaks - Tranches	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Blocks - Blocs	-	-	-	-	-	-	-
Other - Autres	-	-	-	-	196	-	-
Redfish (Ocean perch) - Perche rose:							
Dressed - Habillée	-	-	-	-	(1)	-	-
Fillets - Filets	-	-	-	-	10	21	(1)
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés	-	-	-	-	216	300	419
Fillets - Filets	-	-	-	-	36	917	875
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-	-	-	264	193	155
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites							
Portions:	-	-	-	-	38	(1)	(1)
Cooked, breaded - Cuites, panées	-	-	-	-	(1)	65	77
Raw, breaded - Crues, panées	-	-	-	-	(1)	7	7
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	-	-	-	-	22	(1)	(1)
Raw, breaded - Crues, panées	-	-	-	-	(1)	5	5
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Other - Autres	-	-	-	-	152	182	195
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boîte):							
Round - Entier	-	-	-	-	x	47	39
Fillets - Filets	-	-	-	-	x	x	x
Mackerel - Maquereau:							
Round - Entier	-	-	-	-	x	209	183
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	x	x	x
Salmon, Pacific - Saumon du Pacifique:							
Chum - Kéta:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	75	103	109
Fillets - Filets	-	-	-	-	(1)	-	(1)
Steaks - Tranches	-	-	-	-	(1)	-	-
Coho:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	27	(1)	42
Steaks - Tranches	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Pink - Rose:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Spring, pink - Quinnet rose:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	-	-	-

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.



TABLE 5. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Ontario - Continued

TABLEAU 5. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Ontario - suite

Area and species Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1976
	metric - tonnes - métriques						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Dressed - Habillée	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Fillets - Filets	-	-	-	-	168	(1)	(1)
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Flounders and soles(2) - Flets et soles(2):							
Dressed - Habillés	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Fillets - Filets	-	-	-	-	193	102	78
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-	-	-	-	-	-
Haddock - Églefin:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	-	-	-
Fillets - Filets	-	-	-	-	67	40	34
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	39	41
Fillets - Filets	-	-	-	-	-	(1)	(1)
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	66	110	(1)
Filets (fillets) - Flèches (filets)	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Steaks - Tranches	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Blocks - Blocs	-	-	-	-	-	-	-
Other - Autres	-	-	-	-	89	-	-
Redfish (Ocean perch) - Perche rose:							
Dressed - Habillée	-	-	-	-	(1)	-	-
Fillets - Filets	-	-	-	-	5	10	(1)
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés	-	-	-	-	97	149	190
Fillets - Filets	-	-	-	-	16	415	396
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-	-	-	119	88	71
Portions, Sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites							
Portions:	-	-	-	-	17	(1)	(1)
Cooked, breaded - Cuites, panées	-	-	-	-	(1)	29	35
Raw, breaded - Crues, panées	-	-	-	-	(1)	3	3
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	-	-	-	-	10	(1)	(1)
Raw, breaded - Crues, panées	-	-	-	-	(1)	2	2
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Other - Autres	-	-	-	-	68	82	88
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boîte):							
Round - Entier	-	-	-	-	x	21	18
Fillets - Filets	-	-	-	-	x	x	x
Mackerel - Maquereau:							
Round - Entier	-	-	-	-	x	95	83
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	x	x	x
Salmon, Pacific - Saumon du Pacifique:							
Chum - Kéta:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	34	47	49
Fillets - Filets	-	-	-	-	(1)	-	(1)
Steaks - Tranches	-	-	-	-	(1)	-	-
Coho:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	12	(1)	19
Steaks - Tranches	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Pink - Rose:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Spring, pink - Quinnet rose:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	-	-	-

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 5. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Ontario - Continued  
 TABLEAU 5. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Ontario - suite

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1975	1976P	1975	1976P	1975	1976P	1976
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Concluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin:							
Pelagic and estuarial - Concluded - Poissons pélagiques et d'estuaire - fin:							
Salmon, Pacific - Concluded - Saumon du Pacifique - fin:							
Spring, red - Quinнат rouge:							
Dressed - Habillé .....	-	-	-	-	(1)	19	(1)
Fillets - Filets .....	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Spring, white - Quinнат blanc:							
Dressed - Habillé .....	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Unclassified - Non classé:							
All forms - Toutes formes .....	-	-	-	-	75	79	49
Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique .....	-	-	-	-	177	201	200
Smelts(3) - Éperlans(3):							
Round or dressed - Entiers ou habillés .....	x	x	x	x	x	x	x
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	-	x	x	x	x	x	x
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire:							
Round or dressed - Entiers ou habillés .....	-	-	-	-	441	x	x
Fillets - Filets .....	-	-	-	-	-	x	x
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	-	-	-	-	-	-	-
All sea fish - Total - Tous poissons de mer .....	x	x	x	x	5,212	6,516	5,445
Frozen shellfish - Coquillages congelés:							
Crabs - Crabes .....	-	-	-	-	115	(1)	(1)
Lobsters - Homards .....	-	-	-	-	265	510	445
Scallops - Pétoncles:							
Unbreaded - Non panés .....	-	-	x	-	40	36	30
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits ..	-	x	x	x	26	43	39
Shrimps - Crevettes .....	-	-	-	x	443	627	568
Other shellfish - Autres coquillages .....	-	-	-	-	16	232	166
Shellfish - Total - Coquillages .....	-	x	x	x	905	1,448	1,248
Frozen freshwater fish - Total - Poissons d'eau douce, congelés .....	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)
Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Fillets - Filets .....	-	-	-	-	110	x	x
Haddock - Églefin:							
Dressed (finnan haddie) - Habillé (finnan haddie) .....	-	-	-	-	14	x	x
Sea herring - Hareng de mer:							
Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) ..	-	-	-	-	74	x	x
Other frozen smoked - Autres poissons fumés et congelés .....	-	-	-	-	x	x	x
Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés .....	-	-	-	-	x	x	x
Frozen bait and animal feed - Total - Boîte et aliments pour animaux, congelés .....	x	x	x	x	x	x	x
All types - Total - Tous genres .....	x	x	x	x	6,792	8,299	7,032

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 5. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Ontario - Concluded

TABLEAU 5. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Ontario - fin

Area and species Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July Juillet		Year-to-date Total cumulatif		July 31 31 juillet		June 30 30 juin
	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1976
	metric - tonnes - métriques						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Concluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin:							
Pelagic and estuarial - Concluded - Poissons pélagiques et d'estuaire - fin:							
Salmon, Pacific - Concluded - Saumon du Pacifique - fin:							
Spring, red - Quinнат rouge:							
Dressed - Habillé .....	-	-	-	-	(1)	9	(1)
Filets - Filets .....	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Spring, white - Quinнат blanc:							
Dressed - Habillé .....	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Unclassified - Non classé:							
All forms - Toutes formes .....	-	-	-	-	33	35	21
Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique .....	-	-	-	-	80	91	91
Smelts(3) - Éperlans(3):							
Round or dressed - Entiers ou habillés .....	x	x	x	x	x	x	x
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	-	x	x	x	x	x	x
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire:							
Round or dressed - Entiers ou habillés .....	-	-	-	-	203	x	x
Filets - Filets .....	-	-	-	-	-	x	x
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	-	-	-	-	-	-	-
All sea fish - Total - Tous poissons de mer .....	x	x	x	x	2 364	2 956	2 470
Frozen shellfish - Coquillages congelés:							
Crabs - Crabes .....	-	-	-	-	52	(1)	(1)
Lobsters - Homards .....	-	-	-	-	121	231	202
Scallops - Pétoncles:							
Unbreaded - Non panés .....	-	-	x	-	18	16	14
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits ..	-	x	x	x	12	20	18
Shrimps - Crevettes .....	-	-	-	x	201	284	258
Other shellfish - Autres coquillages .....	-	-	-	-	7	105	75
Shellfish - Total - Coquillages .....	-	x	x	x	411	657	566
Frozen freshwater fish - Total - Poissons d'eau douce, congelés .....	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)
Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Filets - Filets .....	-	-	-	-	50	x	x
Haddock - Églefin:							
Dressed (finnan haddie) - Habillé (finnan haddie) .....	-	-	-	-	6	x	x
Sea herring - Hareng de mer:							
Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) ..	-	-	-	-	34	x	x
Other frozen smoked - Autres poissons fumés et congelés .....	-	-	-	-	x	x	x
Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés .....	-	-	-	-	x	x	x
Frozen bait and animal feed - Total - Boîte et aliments pour animaux, congelés .....	x	x	x	x	x	x	x
All types - Total - Tous genres .....	x	x	x	x	3 081	3 765	3 190

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 6. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Prairie Provinces and Northwest Territories

TABLEAU 6. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, provinces des Prairies et Territoires du Nord-Ouest

Area and species Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July Juillet		Year-to-date Total cumulatif		July 31 31 juillet		June 30 30 juin
	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1976
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Dressed - Habillée	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Fillets - Filets	-	-	-	-	(1)	205	188
Flounders and soles(2) - Flets et soles(2):							
Dressed - Habillés	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Fillets - Filets	-	-	-	-	18	50	23
Haddock - Eglefin:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Fillets - Filets	-	-	-	-	(1)	44	41
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Fillets - Filets	-	-	-	-	-	(1)	(1)
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-	-	-	-	-	-
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	88	(1)	(1)
Flitches (fillets) - Flèches (filets)	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Steaks - Tranches	-	-	-	-	4	10	14
Other - Autres	-	-	-	-	2	(1)	(1)
Ruffish (Ocean perch) - Perche rose:							
Dressed - Habillée	-	-	-	-	-	(1)	-
Fillets - Filets	-	-	-	-	47	(1)	23
Other ground fish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés	-	-	-	-	30	144	119
Fillets - Filets	-	-	-	-	221	40	26
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-	-	-	3	-	-
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites							
Fish and chips	-	-	-	-	13	15	16
Portions:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	-	-	-	-	38	(1)	(1)
Raw, breaded - Crues, panées	-	-	-	-	7	27	(1)
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	-	-	-	-	23	9	8
Raw, breaded - Crues, panées	-	-	-	-	3	1	(1)
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Other - Autres	-	-	-	-	21	53	87
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boîte):							
Round - Entier	-	-	-	-	14	x	x
Fillets - Filets	-	-	-	-	-	x	x
Mackerel - Maquereau:							
Round - Entier	-	-	-	-	(1)	x	x
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique:							
Round or dressed - Entier ou habillé	-	-	-	-	(1)	x	x
Salmon, Pacific - Saumon de Pacifique:							
Chum - Kéta:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	37	15	(1)
Fillets - Filets	-	-	-	-	-	-	-
Steaks - Tranches	-	-	-	-	1	4	(1)
Coho:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	18	(1)	4
Steaks - Tranches	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Pink - Rose:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	6	3	9
Spring, pink - Quinnet rose:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	-	(1)
Spring, red - Quinnet rouge:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	(1)	2
Fillets - Filets	-	-	-	-	-	-	-

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 6. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Prairie Provinces and Northwest Territories - Continued

TABLEAU 6. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, provinces des Prairies et Territoires du Nord-Ouest - suite

Area and species Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July Juillet		Year-to date Total cumulatif		July 31 31 Juillet		June 30 30 Juin
	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1976
	metric - tonnes - métriques						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Dressed - Habillée	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Filletts - Filets	-	-	-	-	(1)	93	85
Flounders and soles(2) - Flets et soles(2):							
Dressed - Habillés	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Filletts - Filets	-	-	-	-	8	23	10
Haddock - Eglefin:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Filletts - Filets	-	-	-	-	(1)	20	19
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Filletts - Filets	-	-	-	-	-	(1)	(1)
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-	-	-	-	-	-
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	40	(1)	(1)
Filletts (fillets) - Flèches (filets)	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Steaks - tranches	-	-	-	-	2	5	6
Other - Autres	-	-	-	-	-	(1)	(1)
Redfish (Ocean perch) - Perche rose:							
Dressed - Habillée	-	-	-	-	-	(1)	-
Filletts - Filets	-	-	-	-	21	(1)	10
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés	-	-	-	-	13	65	58
Filletts - Filets	-	-	-	-	100	18	11
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-	-	-	1	-	-
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites							
Portions:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	-	-	-	-	17	(1)	(1)
Raw, breaded - Crues, panées	-	-	-	-	3	12	(1)
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	-	-	-	-	10	4	4
Raw, breaded - Crues, panées	-	-	-	-	1	-	(1)
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Other - Autres	-	-	-	-	9	24	41
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boîte):							
Round - Entier	-	-	-	-	6	x	x
Filletts - Filets	-	-	-	-	-	x	x
Mackerel - Maquereau:							
Round - Entier	-	-	-	-	(1)	x	x
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique:							
Round or dressed - Entier ou habillé	-	-	-	-	(1)	x	x
Salmon, Pacific - Saumon du Pacifique:							
Chum - Kéta:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	17	7	(1)
Filletts - Filets	-	-	-	-	-	-	-
Steaks - Tranches	-	-	-	-	-	2	(1)
Coho:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	8	(1)	2
Steaks - Tranches	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Pink - Rose:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	3	1	4
Spring, pink - Quinnet rose:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	-	(1)
Spring, red - Quinnet rouge:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	(1)	1
Filletts - Filets	-	-	-	-	-	-	-

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 6. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Prairie Provinces and Northwest Territories - Continued

TABLÉAU 6. Congélation et stocks de produits congelés de la pêche, provinces des Prairies et Territoires du Nord-Ouest - suite

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélation				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1976
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Concluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin:							
Pelagic and estuarial - Concluded - Poissons pélagiques et d'estuaire - fin:							
Salmon, Pacific - Concluded - Saumon du Pacifique - fin:							
Spring, white - Quinnet blanc:							
Dressed - Habillé .....	-	-	-	-	(1)	(1)	-
Unclassified - Non classé:							
All forms - Toutes formes .....	-	-	-	-	20	58	71
Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique .....	-	-	-	-	82	80	86
Smelts(3) - Éperlans(3):							
Round or dressed - Entiers ou habillés .....	-	-	-	-	23	30	30
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits .....	-	-	-	-	(1)	1	x
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire:							
Round or dressed - Entiers ou habillés .....	-	-	-	-	8	x	x
Fillets - Filets .....	-	-	-	-	1	x	x
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	-	-	-	-	-	-	-
All sea fish - Total - Tous poissons de mer .....	-	-	-	-	646	862	713
Frozen Shellfish - Coquillages congelés:							
Crabs - Crabes .....	-	-	-	-	(1)	(1)	14
Lobsters - Homards .....	-	-	-	-	23	(1)	19
Scallops - Pétoncles:							
Unbreaded - Non panés .....	-	-	-	-	6	13	8
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits ..	-	-	-	-	(1)	6	6
Shrimps - Crevettes .....	-	-	-	-	274	(1)	228
Other shellfish - Autres coquillages .....	-	-	-	-	30	269	6
Shellfish - Total - Coquillages .....	-	-	-	-	333	288	281
Frozen freshwater fish - Total - Poissons d'eau douce, congelés .....	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)
Frozen smoked Fish - Poissons fumés et congelés:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Fillets - Filets .....	-	-	-	-	42	41	41
Haddock - Eglefin:							
Dressed (finnan haddie) - Habillé (finnan haddie) .....	-	-	-	-	x	x	x
Sea herring - Hareng de mer:							
Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) ..	-	-	-	-	5	x	5
Other frozen smoked - Autres fumés et congelés ...	-	-	-	-	x	25	x
Frozen smoked fish - Total - Poisson fumés et congelés .....	-	-	-	-	x	x	x
Frozen bait and animal feed - Total - Boîte et aliments pour animaux, congelés .....	-	-	-	-	x	x	x
All types - Total - Tous genres .....	-	-	-	-	1,065	1,342	1,071

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 5. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Prairie Provinces and Northwest Territories - Concluded

TABLEAU 5. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, provinces des Prairies et Territoires du Nord-Ouest - fin

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1976
	metric - tonnes - métriques						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Conclu- ded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin:							
Pelagic and estuarial - Concluded - Poissons pélagiques et d'estuaire - fin:							
Salmon, Pacific - Concluded - Saumon du Pacifique - fin:							
Spring, white - Quinnet blanc:							
Dressed - Habillé .....	-	-	-	-	(1)	(1)	-
Unclassified - Non classé:							
All forms - Toutes formes .....	-	-	-	-	8	26	31
Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique .....	-	-	-	-	37	36	39
Sea: (3) - Éperlans(3):							
Round or dressed - Entiers ou habillés .....	-	-	-	-	10	14	14
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	-	-	-	-	(1)	--	x
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire:							
Round or dressed - Entiers ou habillés .....	-	-	-	-	3	x	x
Fillets - Filets .....	-	-	-	-	--	x	x
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	-	-	-	-	-	-	-
All sea fish - Total - Tous poissons de mer .....	-	-	-	-	293	391	324
Frozen shellfish - Coquillages congelés:							
Crabs - Crabes .....	-	-	-	-	(1)	(1)	6
Lobsters - Homards .....	-	-	-	-	8	(1)	9
Scallops - Pétoncles:							
Unbreaded - Non panés .....	-	-	-	-	3	6	4
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits ..	-	-	-	-	(1)	3	3
Shrimps - Crevettes .....	-	-	-	-	124	(1)	103
Other shellfish - Autres coquillages .....	-	-	-	-	14	122	3
Shellfish - Total - Coquillages .....	-	-	-	-	151	131	127
Frozen freshwater fish - Total - Poissons d'eau douce, congelés .....	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)
Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Fillets - Filets .....	-	-	-	-	19	19	19
Haddock - Églefin:							
Dressed (finnan haddie) - Habillé (finnan haddie) .....	-	-	-	-	x	x	x
Sea herring - Hareng de mer:							
Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) ..	-	-	-	-	2	x	2
Other frozen smoked - Autres fumés et congelés ...	-	-	-	-	x	12	x
Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés .....	-	-	-	-	x	x	x
Frozen bait and animal feed - Total - Boëtte et aliments pour animaux, congelés .....	-	-	-	-	x	x	x
All types - Total - Tous genres .....	-	-	-	-	483	609	485

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 7. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, British Columbia

TABLEAU 7. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Colombie-Britannique

Area and species — Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July		Year-to-date		July 31		June 30
	Juillet		Total cumulatif		31 juillet		30 juin
	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1976
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Pacific - Morue du Pacifique:							
Dressed - Habillée .....	(1)	173	(1)	743	852	608	386
Fillets - Filets .....	540	511	2,317	1,862	1,108	443	349
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	640	(1)	1,943	(1)	1,223	941	687
Flounders and soles(2) - Fléts et soles(2):							
Dressed - Habillés .....	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	87
Fillets - Filets .....	(1)	(1)	1,390	(1)	436	584	343
Haddock - Églefin:							
Fillets - Filets .....	-	-	-	-	(1)	-	-
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique:							
Dressed - Habillé .....	1,980	1,713	6,515	5,895	3,675	5,233	3,804
Fillets (fillets) - Flèches (filets) .....	(1)	(1)	(1)	(1)	47	28	(1)
Steaks - Tranches .....	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)
Blocks - Blocs .....	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)
Other - Autres .....	72	(1)	243	(1)	111	(1)	-
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés .....	524	63	1,587	198	122	220	18
Fillets - Filets .....	688	814	928	2,990	346	517	569
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	154	769	473	1,762	696	549	562
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites .....	x	-	x	x	(1)	(1)	(1)
Portions:							
Cooked, breaded - Cuites, panées .....	x	x	x	x	(1)	(1)	(1)
Raw, breaded - Crues, panées .....	x	x	x	x	(1)	(1)	(1)
Raw, unbreaded - Crues, non panées .....	x	x	x	x	18	(1)	(1)
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées .....	x	x	x	x	(1)	(1)	(1)
Raw, breaded - Crues, panées .....	-	-	-	-	-	-	-
Raw, unbreaded - Crues, non panées .....	-	-	-	x	-	(1)	(1)
Other - Autres .....	-	-	-	-	266	468	484
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boîte):							
Round - Entier .....	-	-	x	x	(1)	x	x
Fillets - Filets .....	-	-	326	x	(1)	x	x
Salmon, Pacific - Saumon du Pacifique:							
Chum - Kéta:							
Dressed - Habillé .....	339	1,183	584	1,208	369	1,390	(1)
Fillets - Filets .....	-	(1)	x	(1)	-	(1)	(1)
Steaks - Tranches .....	(1)	(1)	327	(1)	(1)	(1)	(1)
Coho:							
Dressed - Habillé .....	2,343	3,179	2,880	4,619	1,990	4,059	1,385
Steaks - Tranches .....	(1)	(1)	(1)	(1)	26	6	(1)
Pink - Rose:							
Dressed - Habillé .....	656	339	678	383	598	494	80
Sockeye - Rouge:							
Dressed - Habillé .....	273	525	556	790	201	573	306
Spring, pink - Quinnet rose:							
Dressed - Habillé .....	58	51	219	92	114	(1)	59
Spring, red - Quinnet rouge:							
Dressed - Habillé .....	2,220	1,826	5,156	4,430	2,851	3,333	1,995
Fillets - Filets .....	-	(1)	3	(1)	-	(1)	(1)
Spring, white - Quinnet blanc:							
Dressed - Habillé .....	357	336	857	722	790	624	(1)
Unclassified - Non classé:							
All forms - Toutes formes .....	47	74	260	160	57	143	677
Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique .....	6,293	7,513	x	12,404	7,956	10,622	4,502

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.



TABLE 7. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, British Columbia - Continued

TABLEAU 7. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Colombie-Britannique - suite

Area and species Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1976
metric - tonnes - métriques							
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Pacific - Morue du Pacifique:							
Dressed - Habillée .....	(1)	78	(1)	337	386	276	175
Fillets - Filets .....	245	232	1 051	844	503	201	158
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	290	(1)	881	(1)	555	427	312
Flounders and soles(2) - Flets et soles(2):							
Dressed - Habillés .....	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	39
Fillets - Filets .....	(1)	(1)	630	(1)	198	265	156
Haddock - Églefin:							
Fillets - Filets .....	-	-	-	-	(1)	-	-
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique:							
Dressed - Habillé .....	898	777	2 955	2 674	1 667	2 374	1 725
Fillets (fillets) - Filets (filets) .....	(1)	(1)	(1)	(1)	21	13	(1)
Steaks - Tranches .....	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)
Blocks - Blocs .....	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)
Other - Autres .....	32	(1)	110	(1)	51	(1)	-
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés .....	237	28	719	88	55	98	8
Fillets - Filets .....	312	369	420	1 355	157	236	259
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	70	348	215	797	316	249	254
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites .....	x	-	x	x	(1)	(1)	(1)
Portions:							
Cooked, breaded - Cuites, panées .....	x	x	x	x	(1)	(1)	(1)
Raw, breaded - Crues, panées .....	x	x	x	x	(1)	(1)	(1)
Raw, unbreaded - Crues, non panées .....	x	x	x	x	8	(1)	(1)
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées .....	x	x	x	x	(1)	(1)	(1)
Raw, breaded - Crues, panées .....	-	-	-	-	-	-	-
Raw, unbreaded - Crues, non panées .....	-	-	-	x	-	(1)	(1)
Other - Autres .....	-	-	-	-	119	212	218
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boîte):							
Round - Entier .....	-	-	x	x	(1)	x	x
Fillets - Filets .....	-	-	148	x	(1)	x	x
Salmon, Pacific - Saumon du Pacifique:							
Chum - Kéta:							
Dressed - Habillé .....	154	537	265	548	167	630	(1)
Fillets - Filets .....	-	(1)	x	(1)	-	(1)	(1)
Steaks - Tranches .....	(1)	(1)	148	(1)	(1)	(1)	(1)
Coho:							
Dressed - Habillé .....	1 063	1 442	1 307	2 095	903	1 841	628
Steaks - Tranches .....	(1)	(1)	(1)	(1)	12	3	(1)
Pink - Rose:							
Dressed - Habillé .....	298	154	308	174	271	224	36
Sockeye - Rouge:							
Dressed - Habillé .....	124	238	252	358	91	260	139
Spring, pink - Quinnet rose:							
Dressed - Habillé .....	26	23	99	42	52	(1)	27
Spring, red - Quinnet rouge:							
Dressed - Habillé .....	1 007	828	2 339	2 009	1 747	1 512	905
Fillets - Filets .....	-	(1)	1	(1)	-	(1)	(1)
Spring, white - Quinnet blanc:							
Dressed - Habillé .....	162	152	389	328	358	283	(1)
Unclassified - Non classé:							
All forms - Toutes formes .....	21	33	113	72	26	64	308
Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique .....							
	2 854	3 408	x	5 626	3 627	4 818	2 042

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 7. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, British Columbia - Continued

TABLEAU 7. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Colombie-Britannique - suite

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1975	1976P	1975	1976P	1975	1976P	1976
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Concluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin: Pelagic and estuarial - Concluded - Poissons pélagiques et d'estuaire - fin: Smelts(3) - Eperlans(3):							
Round or dressed - Entiers ou habillés .....	-	x	x	x	93	62	64
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	-	-	-	-	-	-	-
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire:							
Round or dressed - Entiers ou habillés .....	4	-	22	x	208	x	x
Filletts - Filets .....	25	-	74	x	103	14	x
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	-	-	-	x	-	-	-
All sea fish - Total - Tous poissons de mer .....	11,219	11,822	43,686	64,546	17,300	24,356	15,361
Frozen shellfish - Coquillages congelés:							
Crabs - Crabes .....	28	x	x	x	51	154	x
Scallops - Pétoncles:							
Unbreaded - Non panés .....	-	-	-	-	7	-	-
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits ..	-	-	-	-	(1)	-	-
Shrimps - Crevettes .....	-	x	-	x	(1)	150	x
Other shellfish - Autres coquillages .....	x	x	x	272	157	196	287
Shellfish - Total - Coquillages .....	x	78	x	396	215	500	616
Frozen freshwater fish - Total - Poissons d'eau douce, congelés .....	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)
Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Filletts - Filets .....	-	-	-	-	(1)	(1)	x
Cod, Pacific - Morue du Pacifique:							
Dressed - Habillée .....	x	x	x	116	51	10	36
Filletts - Filets .....	42	x	146	x	40	13	x
Haddock - Eglefin:							
Dressed (finnan haddie) - Habillé (finnan haddie) .....	-	-	-	-	(1)	-	-
Salmon - Saumon:							
Filletts - Filets .....	48	x	x	x	65	91	89
Sea herring - Hareng de mer:							
Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) ..	x	x	x	x	20	11	12
Other frozen smoked - Autres fumés et congelés ...	7	-	26	x	17	5	-
Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés .....	x	x	x	x	193	130	172
Frozen bait and animal feed - Boëtte et aliments pour animaux, congelés:							
Bait - Boëtte:							
Herring - Hareng .....	-	-	175	20	106	333	431
Other - Autres .....	28	x	x	x	188	x	125
Animal feed - Aliments pour animaux .....	172	x	x	x	1,021	x	66
Frozen bait and animal feed - Total - Boëtte et aliments pour animaux, congelés .....	200	x	3,330	x	1,315	620	622
All types - Total - Tous genres .....	11,581	12,089	47,871	66,047	19,023	25,606	16,771

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 7. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, British Columbia - Concluded

TABLEAU 7. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Colombie-Britannique - fin

Area and species Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July Juillet		Year-to-date Total cumulatif		July 31 31 juillet		June 30 30 juin
	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1975	1976 <sup>P</sup>	1976
	metric - tonnes - métriques						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Concluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin: Pelagic and estuarial - Concluded - Poissons pélagiques et d'estuaire - fin: Smelts(3) - Éperlans(3):							
Round or dressed - Entiers ou habillés .....	-	x	x	x	42	28	29
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	-	-	-	-	-	-	-
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire:							
Round or dressed - Entiers ou habillés .....	1	-	9	x	95	x	x
Fillets - Filets .....	11	-	33	x	47	6	x
Blocks and slabs - Blocs et dalles .....	-	-	-	x	-	-	-
All sea fish - Total - Tous poissons de mer .....	5 089	5 362	19 816	29 278	7 847	11 048	6 968
Frozen shellfish - Coquillage congelés:							
Crabs - Crabes .....	13	x	x	x	23	70	x
Scallops - Pétoncles:							
Unbreaded - Non panés .....	-	-	-	-	3	-	-
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits ..	-	-	-	-	(1)	-	-
Shrimps - Crevettes .....	-	x	-	x	(1)	68	x
Other shellfish - Autres coquillages .....	x	x	x	122	70	89	130
Shellfish - Total - Coquillages .....	x	35	x	179	98	227	279
Frozen freshwater fish - Total - Poissons d'eau douce, congelés .....	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)
Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Fillets - Filets .....	-	-	-	-	(1)	(1)	x
Cod, Pacific - Morue du Pacifique:							
Dressed - Habillée .....	x	x	x	52	23	5	16
Fillets - Filets .....	19	x	66	x	18	6	x
Haddock - Églefin:							
Dressed (finnan haddie) - Habillé (finnan haddie) .....	-	-	-	-	(1)	-	-
Salmon - Saumon:							
Fillets - Filets .....	22	x	x	x	29	41	40
Sea herring - Hareng de mer:							
Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) ..	x	x	x	x	9	5	5
Other frozen smoked - Autres fumés et congelés ...	3	-	12	x	7	2	-
Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés .....	x	x	x	x	88	59	78
Frozen bait and animal feed - Boëtte et aliments pour animaux, congelés:							
Bait - Boëtte:							
Herring - Hareng .....	-	-	79	10	48	151	195
Other - Autres .....	13	x	x	x	85	x	57
Animal feed - Aliments pour animaux .....	78	x	x	x	463	x	30
Frozen bait and animal feed - Total - Boëtte et aliments pour animaux, congelés .....	91	x	1 511	x	596	281	282
All types - Total - Tous genres .....	5 253	5 483	21 714	29 959	8 629	11 615	7 607

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

STATISTICS CANADA LIBRARY  
BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA



1010768974